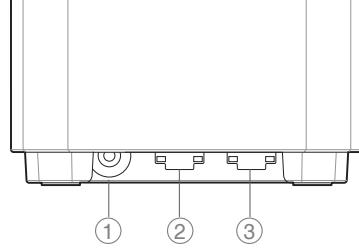


Quick Setup Guide

AX3000 Dual Band WiFi Router

ZenWiFi XD5**Router Overview**

- ① Power (DCIN) port
- ② LAN port
- ③ LAN/WAN port

**ET**

- Algseadistuse
kiirjuhend
- ① Toitepesa (DCIN)
 - ② Kohtvõrgu pesa
 - ③ LAN/WAN pesa

HU

- Gyors üzembehozás
útmutató
- ① Hálózati (DC bemeneti)
port
 - ② LAN port
 - ③ LAN/WAN port

FR

- Guide de configuration rapide
- ① Prise d'alimentation (CC)
 - ② Port réseau local (LAN)
 - ③ Port LAN/WAN

DE

- Anleitung zur schnellen
Einrichtung
- ① Netzanschluss (DC-In)
 - ② LAN-Port
 - ③ LAN/WAN-Port

LV

- Ātrās iestatīšanas
rokasgrāmata
- ① Strāvas (DCIN) osta
 - ② LAN pieslēgvieta
 - ③ LAN/WAN pieslēgvieta

LT

- Trumpoji naudojimo
instrukcija
- ① Maitinimo (nuolatinės
srovės įvado) prievasadas
 - ② Vietinio kompiuterių
tinklo (LAN) prievasadas
 - ③ LAN/WAN prievasadas

IT

- Guida rapida all'installazione
- ① Porta ingresso alimentazione
(DCIN)
 - ② Porta LAN
 - ③ Porta LAN / WAN

- Beknopte handleiding
- ① Netstroomaansluiting
(DC-In)
 - ② LAN-poort
 - ③ LAN/WAN-poort

FI

- Pika-asennusopas
- ① Virta (DC-In)-portti
 - ② LAN-portti
 - ③ LAN/WAN-portti

DA

- Hurtig installationsvejledning
- ① Strøm (DCIN) port
 - ② LAN-port
 - ③ LAN/WAN-port

PL

- Skrócona instrukcja
konfiguracji
- ① Port wejścia zasilania
(Wejście prądu stałego)
 - ② Port LAN
 - ③ Port LAN/WAN

RO

- Ghid de configurare rapidă
- ① Port de alimentare
(intrare c.c.)
 - ② Port LAN
 - ③ Port LAN/WAN

SL

- Navodila za hitro namestitev
- ① Vhodna vrata za
napajanje (DCIN)
 - ② Vrata LAN
 - ③ Vrata LAN/WAN

- Guía de instalación rápida
- ① Puerto de alimentación
(DCIN)
 - ② Puerto LAN
 - ③ Puerto LAN/WAN

EL

- Οδηγός γρήγορης
εγκατάστασης
- ① Είσοδος τροφοδοσίας
ρεύματος (DCIN)
 - ② Θύρα LAN
 - ③ Θύρα LAN/WAN

SV

- Snabbinstallationsguide
- ① Strömingång (DCIN)
 - ② LAN-port
 - ③ LAN/WAN-port

TR

- Hızlı Kurulum Kılavuzu
- ① Güç (DCGiriş) bağlantı
noktası
 - ② LAN bağlantı noktası
 - ③ LAN/WAN bağlantı
noktası

SK

- Sprievodca rýchlym
nastavením
- ① Port napájania (DCIN)
 - ② Port siete LAN
 - ③ Port siete LAN/WAN

PT

- Guia de Instalação Rápida
- ① Porta de alimentação
(Entrada DC)
 - ② Porta LAN
 - ③ Porta LAN/WAN

- دليل الإعداد السريع
(DCIN) منفذ الطاقة ①
LAN ميناء ②
LAN/WAN ميناء ③

NO

- Hurtigoppsetsveiledning
- ① Strømport (DC)
 - ② LAN-port
 - ③ LAN/WAN-port

RU

- Краткое руководство
- ① Разъем питания (DCIN)
 - ② Сетевой порт
 - ③ Разъем LAN/WAN

SR

- Vodič za brzo korišćenje
- ① Port za napajanje (DCIN)
 - ② LAN priključak
 - ③ LAN/WAN priključak

HR

- Brzi vodič za postavljanje
- ① Ulaz za napajanje (DCIN)
 - ② LAN priključak
 - ③ LAN/WAN priključak

HE

- מדריך התקינה מהיר
(DC) חיבור לוחם ①
LAN יציאה ②
LAN/WAN יציאה ③

- Короткий посібник з
налаштування
- ① Порт живлення (вхід
постійного струму)
 - ② Порт локальної мережі
 - ③

BG

- Ръководство за бърза
инсталация
- ① Порт захранване (DCIN)
 - ② LAN порт
 - ③ LAN/WAN порт

CS

- Stručná instalacní příručka
- ① Napájecí port (DCIN)
 - ② Port sítě LAN
 - ③ Port sítě LAN/WAN

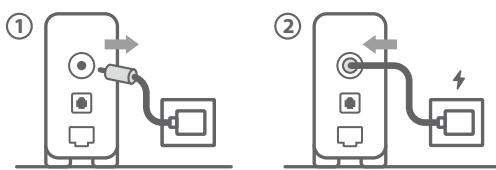
Specifications:

DC Power adapter	DC Output: +12V with max 1.5A current		
Operating Temperature	0~40°C	Storage	0~70°C
Operating Humidity	50~90%	Storage	20~90%

PAP 22 COLLEZIONE DI CARTA**Service and Support**<https://www.asus.com/support>**Video Tutorials**https://qr.asus.com/wl_videotutorials

1

Reboot modem and ensure its connection is ready
Notice: Unplug modem for 10 sec then plug back in



FI Käynnistä modeemi uudelleen ja varmista sen yhteyksien olemassaolo
Ilmoitus: Irrota modeemi pistorasiasta 10 sekunniksi ja liitä sitten takaisin

DA Genstart modemet, og sørge for, at forbindelsen er klar
Bemærk: Aflyder modemet i 10 sekunder, og tilslut det igen

EL Επανεκκινήστε το μόντεμ και ελέγχετε τη σύνδεση
Σημείωση: Αποσυνδέστε το μόντεμ από την τροφοδοσία για 10 δευτερόλεπτα και, στη συνέχεια, συνδέστε το ξανά

SV Starta om modem och kontrollera att det är klart
OBS! Dra ut modemetts kontakt i 10 sek. och sätt därefter i den igen

NO Start modemet på nytt og sørge for at tilkoblingen er klar
Merknad: Koble modemet fra strøm i 10 sekunder, og koble det deretter til igjen

RU Перезагрузите модем и убедитесь, что его подключение готово
Примечание: отключите модем на 10 секунд, затем снова подключите

BG Рестартирайте модема и се уверете, че връзката му е готова
Съобщение: Изключете модема за 10 секунди, след което отново го включете

CS Restartujte modem a zkontrolujte, zda je jeho připojení připravené

Poznámka: Odpojte modem, počkejte 10 s a potom jej znovu připojte

ET Lähtestage modem ja veenduge, et sellel on ühendus pärast

HU Indítsa újra a modemet és győződjön meg, hogy a csatlakozás készen áll
Megjegyzés: Húzza ki a modemet 10 másodpercre, majd dugja vissza

LV Lātestage modem ja veenduge, et sellel on ühendus pārast

LT Perkraukite modemet ir įsitikinkite, kad jo ryšys veikia
Pastaba. Atjunkite modemą nuo elektros tinklo 10 sekundžių, tada vėl ji prijunkite

PL Uruchom ponownie modem i upewnij się, że jego połączenie jest gotowe
Uwaga: Odłącz modem od zasilania na 10 s, a następnie podłącz ponownie

RO Reporniți modemul și asigurați-vă că este pregătită conexiunea
Notă: Deconectați modemul timp de 10 secunde și apoi reconectați-l

TR Modemi yeniden başlatın ve bağlantısının hazır olduğunu emin olun
Uyarı: Modemin fişini 10 saniyeliğine çıkarın, ardından tekrar takın

SK Reštartujte modem a skontrolujte jeho pripojenie, či je pripravené
Poznámka: Modem odpojte na 10 sekúnd a potom ho znova zapojte

UK Перезапустіть modem і переконайтесь, що його підключення готове
Примітка: Відключіть кабель модему на 10 секунд і знову підключіть його

HR Ponovno pokrenite modem i provjerite je li veza spremna
Obavijest: Iskopčajte modem u trajanju od 10 sekundi i zatim ga opet ukopčajte

SR Ponovo pokrenite modem i proverite da je njegova veza spremna
Obaveštenje: Izvucite modem iz struje na 10 sekundi i potom ga ponovo priključite

SL Modem ponovno zaženite in zagotovite, da je njegova povezava pripravljena
Obvestilo: Modem za 10 sekund izključite in nato ponovno vključite v omrežje

FR Redémarrez le modem et assurez-vous que sa connexion est prête
Remarque: Débranchez le modem pendant 10 secondes, puis rebranchez-le

DE Starten Sie das Modem neu und stellen Sie sicher, dass die Verbindung hergestellt ist
Hinweis: Trennen Sie das Modem für 10 Sekunden vom Stromnetz und schließen Sie es dann wieder an

IT Riavviate il modem e assicurarsi che la connessione sia pronta
Avviso: Collegare il modem per 10 secondi, quindi ricollegarlo

NL Start de modem opnieuw op en controleer of de verbinding gereed is
Opmerking: Koppel de modem gedurende 10 seconden los en sluit deze vervolgens opnieuw aan

PT Reinicie o modem e certifique-se de que a ligação está preparada
Aviso: Desligue o modem da corrente elétrica durante 10 segundos e volte a ligá-lo

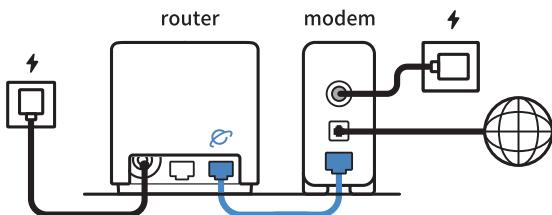
ES Reinicie el módem y asegúrese de que la conexión del mismo está preparada
Aviso: Desenchufe el módem durante 10 segundos y, a continuación, vuelva a enchufarlo

AR أعد تشغيل المودم وتحقق من أن اتصاله جاهز
ملاحظة: افصل المودم لمدة 10 ثوان ثم أعد توصيله

HE הפעל מחדש את המודם וזה יהיה מוכן למשתמש
שים לב: נתקן את המודם למשך 10 שניות ולאחר מכן חזרה

2

Prepare your ASUS router and power it on
Once the status light is solid blue then it's ready for setup



FI Valmistele ASUS-reititin ja käynnistä se
Kun tilan merkkivalo palaa sinisenä, se on valmis asetusta varten

DA Forbered din ASUS-router, og tænd den
Når statusindikatoren lyser blå, er den klar til konfiguration

EL Προετοιμάστε τον δρομολογητή ASUS και ενεργοποιήστε τον
ΤΟΥ
Μόλις η ενδεικτική λυχνία κατάστασης ανάψει σταθερά με μπλε χρώμα, τότε ο δρομολογητής είναι έτοιμος για εγκατάσταση

SV Förbered din ASUS-router och starta den
När statuslampan lyser med fast blått ljus är den klar för installation

NO Gjør klar ASUS-ruteren, og slå den på
Når statuslampa lyser blått, er den klar for oppsett

RU Подготовьте роутер ASUS и включите его
Когда индикатор состояния загорится синим, устройство готово к настройке

BG Подгответе своя маршрутизатор ASUS и го включете
Когато индикаторът на състоянието свети синьо непрекъснато, тогава е готов за настройка

CS Připravte svůj router ASUS a zapněte jeho napájení

Jakmile stavová kontrolka svítí bíle, je připraven k instalaci

ET Valmistaage ASUS-e ruuter ette ja ühendage toide

Kui oleku tuli pöörleb püsivalt sinisena, on seade seadistamiseks valmis

HU Készítse elő az ASUS routert és kapcsolja be

Amikor az állapotjelző fény folyamatos kék, készen áll a telepítésre

LV Valmistaage ASUS-e ruuter ette ja ühendage toide

Kui oleku tuli pöörleb püsivalt sinisena, on seade seadistamiseks valmis

LT Paruoškite ASUS kelvedj ir įjunkite jį

Užsidegus kontrolinei mėlynai būsenos lemputei, jis bus paruoštas šarrankai

PL Przygotuj router ASUS i uruchom go

Gdy wskaźnik stanu zacznie świecić na niebiesko, oznacza to, że urządzenie jest gotowe do konfiguracji

RO Pregătiți router-ul ASUS și porniți alimentarea

După ce lumina de stare se aprinde albastru solid, este gata de configurare

TR ASUS yönlendiricinizi hazırlayın ve açın

Durum ışığı kesintisiz mavisi olduğunda kurulumu hazırlır

SK Pripravte si smerovač ASUS a zapnite ho

Ked svieti modrá svetelná kontrolka stavu, znamená to, že je pripravený na nastavenie

UK Підготуйте маршрутизатор ASUS і подайте на нього живлення

Щойно індикатор статусу засвітиться постійним блакитним, пристрій готовий до налаштування

HR Pripremite ASUS usmjerivač i uključite ga

Kada svjetlo statusa bude svjetlijlo stalno plavo, bit će spreman za podešavanje

SR Spremite svoj ASUS ruter i uključite ga u struju

Kada je statusno svetlo postojano plavo, spreman je za podešavanje

SL Pripravite svoj usmerjevalnik ASUS in ga vklopite

Ko lučka stanja sveti modro, je usmerjevalnik pripravljen za nastavitev

FR Préparez votre routeur ASUS et allumez-le

Lorsque le voyant d'état devient bleu fixe, le routeur est prêt pour la configuration

DE Stellen Sie Ihren ASUS Router bereit und schalten Sie ihn ein

Sobald die Statusanzeige dauerhaft blau leuchtet, kann er eingerichtet werden

IT Preparare il router ASUS e accenderlo

Una volta che la spia di stato è blu fisso, è pronto per la configurazione

NL Bereid uw ASUS-router voor en schakel deze in

Zodra het statuslampje stabiel blauw oplicht, is deze klaar voor de installatie

PT Prepare o seu router ASUS e ligue-o

O dispositivo estará pronto a ser configurado quando a luz de estado estiver acesa em azul

ES Prepare el enrutador ASUS y enciéndalo

Una vez que la luz de estado permanece fija en color azul, estará lista para la configuración

AR قم بإعداد جهاز ASUS وجاهزه للتجربة
بمجرد أن يصبح مصباح الحالة أزرقًا ثابتاً، يصبح جاهزاً للإعداد

HE ותוא לפענוח ASUS בתנאי זה צכה
לאחר שנורית הסטטוס תדלוק קבוע, המכשיר יהיה מוכן להתקנה

3

Scan the QR code and download ASUS Router app for setup



FI Skanna QR -koodi ja lataa ASUS Router -sovellus määrittääksesi sen

DA Scan QR-koden, og download appen ASUS Router til konfigurationen

EL Σαρώστε τον κωδικό QR και κατεβάστε την εφαρμογή ASUS Router για εγκατάσταση

SV Skanna QR-koden och ladda ned ASUS Router-appen för installation

NO Skann QR-koden og last ned ASUS Router-appen for å sette opp

RU Отсканируйте QR-код и скачайте приложение ASUS Router для настройки

BG Сканирайте QR кода и изтеглете приложението ASUS Router за настройка

CS Oskenujte QR kód a stáhněte aplikaci ASUS Router k instalaci

ET Skannige QR-koodi ja laadige seadistamiseks alla ASUS-e ruuteri rakendus

HU Olvassa be a QR kódot és töltse le az ASUS router alkalmazást a telepítéshez

LV Skannige QR-kodi ja laadige seadistamiseks alla ASUS-e ruuteri rakendus

LT Nuskaitkite QR kodą ir atsisiųskite ASUS kelvedžio programėlę „ASUS Router“, kad galėtumėte pradėti šarranką

PL Zeskanuj kod QR i pobierz aplikację ASUS Router w celu skonfigurowania

RO Scanați codul QR și descărcați aplicația ASUS Router pentru configurare

TR QR kodunu tarayın ve kurulum için ASUS Yönlendiricisi uygulamasını indirin

SK Naskenujte kód QR a stiahnite si aplikáciu smerovača ASUS na nastavenie

UK Скануйте QR-код і завантажте додаток ASUS Router для налаштування

HR Skenirajte QR kod i preuzmite aplikaciju ASUS Router radi podešavanja

SR Skenirajte bar kod i preuzmite aplikaciju za podešavanje ASUS rutera

SL Skenirajte kodo QR in prenesite aplikacijo ASUS Router, ki omogoča nastavitev

FR Scannez le code QR et téléchargez l'application ASUS Router pour la configuration

DE Scannen Sie den QR-Code und laden Sie die ASUS Router-App zur Einrichtung herunter

IT Eseguire la scansione del codice QR e scaricare l'app ASUS Router per la configurazione

NL Scan de QR-code en download de ASUS Router-app voor de installatie

PT Faça a leitura do código QR e transfira a aplicação ASUS Router para configurar

ES Escanee el código QR y descargue la aplicación ASUS Router para la configuración

AR ASUS Router رمز الاستجابة السريعة ضوئيًّا وقم بتنزيل تطبيق ASUS Router للاعداد

HE ASUS Router QR-הידבקה והורד את ה-"Setup" ASUS Router